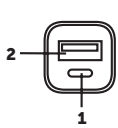


LT91029 User manual for powerbank rect. transparent 2200mAh



1. 5V Input Port (Micro USB)
2. 5V Output Port (USB A-type)
3. LED Indicator
 - a. Red LED lit when the powerbank is charging
 - b. Green LED lit when the powerbank is fully charged

EN

- Output: 5V/1000mA
- Input: 5V/500mA
- Lifespan of battery: over 500 charging cycles

IMPORTANT SAFETY PRECAUTION

Please note the following precautions before usage. Failure to comply may be dangerous and damage your mobile electronics devices.

1. Powerbank main unit contains an internal lithium ion (Li-ion) battery 2200mAh. Upon initial use or after a prolonged storage period, fully charge it once. The unit's full performance is achieved only after 2 or 3 complete charge and discharge cycles.
2. Use only certified AC power adaptors and safety approved USB cables.
3. Using an incorrect AC power adaptor or USB cable or adaptor tip can cause damage to both your mobile devices and the powerbank.
4. Always recharge the powerbank in well ventilated areas. Do not leave the powerbank in hot/cold places.
5. Do not immerse the powerbank in water or expose to moisture or rain.
6. Do not drop, knock, or shake the powerbank. Rough handling can break internal precision component or boards.
7. Keep the powerbank and its adaptor tips away from children.
8. During charging. The powerbank may feel warm on the case which is normal as charging/discharging generates heat.
9. Keep the powerbank away from fire or other sources of ignition. Exposure of the powerbank to high temperature may result in an explosion.
10. Do not short-circuit the powerbank which may cause damage to the unit.
11. Unauthorized changes or modification may void your right to use the product.
12. While using the powerbank, always meet all special regulation in force in any area and always switch off your phone or mobile devices when it is forbidden to use. Ex: during flight take off/landing, near medical precision equipment, which may causes interference or damage, do not use the powerbank!

PRODUCT OVERVIEW

Main Features:

- Long endurance with over 500 charging cycles
- Compatible with iPhone/iPad, mobile phones, MP3/MP4, GPS and other electronic devices
- Plug-n-play, with USB ports allowing charging anytime and anywhere. Comes with connectors to charge any brand of mobile phone.

Instructions

1. Charging the portable power device
 - a. Using your mobile phone's USB adapter. Connect a USB cable to your phone's USB adapter. Using the micro USB connector, connect the other end of the USB cable to the IN port on the portable charger. Plug the USB adapter into the outlet to begin charging.
 - b. Using your computer. Connect an USB cable to a USB outlet on your computer. Using the micro USB connector, connect the other end of the USB cable to a IN port on the portable charger. Make sure the computer is on to begin charging the portable charger.
2. Charging mobile phones and other electronic devices.
 - a. The portable power device has an USB output port which has a maximum output current of 1000mA.
 - b. Connect to USB cable to your mobile phone/device using the appropriate connector. Connect the other end of the USB cable to the OUT port of the portable power device. Your mobile phone/device should display the status of charging.
 - c. Remove the USB cable from your mobile device when it is fully charged.

NL

- Output: 5V/1000mA
- Input: 5V/500mA
- Levensijd batterij: meer dan 500 laadcycli

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN

Let op de volgende veiligheidsvoorschriften voor gebruik. Het niet naleven kan gevaarlijk zijn en uw mobiele elektronische apparaten blijvend beschadigen.

1. Powerbank bevat een interne lithium ion (Li-ion) batterij 2200mAh. Bij het eerste gebruik of wanneer u de powerbank lange tijd niet heeft gebruikt de powerbank éénmalig volledig opladen. De batterij bereikt naar 2 of 3 keer volledig opladen en ontladen zijn volle sterkte.
2. Maak alleen gebruik van gecertificeerde AC power adapters en USB kabels die zijn gecheckt op veiligheid.
3. Gebruik van een niet correcte AC power adapter of USB kabel kan leiden tot schade aan uw mobiele apparaten en powerbank.
4. Laad de powerbank altijd op in een eventuele ruimte. Laat de powerbank niet achter op een koude/warme plek.
5. De powerbank niet onderdempelen in water, blootstellen aan vocht of regen.
6. De powerbank niet laten vallen, schudden of er mee slaan. Ruw handelen kan zorgen voor interne breuken.
7. Houdt de powerbank en adapters buiten gebruik van kinderen.
8. Tijdens het opladen kan de powerbank warm aanvoelen, dit is normaal aangezien opladen/ontladen warmte genereert.
9. Houdt de powerbank uit de buurt van vuur of andere ontstekingen. Blootstelling van de powerbank aan hoge temperaturen kan leiden tot explosie.
10. Kortsluiting van de powerbank kan leiden tot schade aan het apparaat.
11. Ongeoorloofde wijzigingen of aanpassingen aan het product kunnen u het recht ontnemen om het product te gebruiken.
12. Neemt u ten alle tijde en overal regelgeving in acht m.b.t. het gebruik van powerbanks. Zet uw telefoon of mobiele apparaten uit wanneer deze verboden zijn. EX: Tijdens het opstijgen/laden van uw vlucht, in de buurt van medische apparaten. Gebruik in deze gevallen geen powerbank.

Belangrijkste kenmerken

- Groot uithoudingsvermogen, meer dan 500 laadcyclus.
- Geschikt voor iPhone/iPad, mobiele telefoons, MP3/MP4, GPS en andere elektronische apparaten.
- Plug-n-play; met USB poorten die ervoor zorgen dat u altijd en overal kan opladen. Inclusief kabels om verschillende soorten mobiele telefoons op te laden.

Instructies

1. Opladen van de powerbank
 - a. Gebruik van uw mobiele telefoon USB oplader. Sluit een USB kabel aan op uw telefoons USB adapter. Gebruik de micro USB connector, sluit het andere uiteinde van de USB kabel aan op de ingang van de powerbank. Plug de USB adapter in de uitgang en begin met laden.
 - b. Gebruik van uw computer. Sluit de USB kabel aan op een USB uitgang van uw computer. Gebruik de micro USB connector, sluit het andere uiteinde van de USB kabel aan op de IN poort van de draagbare oplader. Zorg ervoor dat de computer aanstaat wanneer u begint met opladen van de powerbank.
2. Opladen van mobiele telefoons en andere elektronische apparaten
 - a. De powerbank heeft een USB uitgangspoort met een maximale output van 1000mA
 - b. Sluit de USB kabel aan op uw mobiele telefoon/apparaat met gebruik van de juiste connector. Sluit het andere einde van de USB kabel aan op de uitgangspoort van de powerbank. Uw mobiele telefoon/apparaat dient nu de status 'opladen' aan te geven.
 - c. Verwijder de USB kabel van uw mobiele apparaat wanneer deze volledig opgeladen is.

DE

- Ausgangsspannung: 5V/1000mA
- Eingangsspannung: 5V/500mA
- Akkulebensdauer: mindestens 500 Aufladezyklen

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Vor Gebrauch bitte die folgenden Hinweise lesen! Nichtbeachtung kann gefährlich sein und zu Schäden am zu ladenden Gerät führen.

1. Der Akkupack enthält eine Lithium-Ionen-Akku (Li-Ion) mit 2200mAh. Bei Erstgebrauch oder nach längerem Nichtgebrauch einmal voll aufladen. Die volle Leistungsfähigkeit wird erst nach zwei bis drei vollständigen Lade- und Entladezyklen erreicht.
2. Nur zertifizierte Netzteile und sicherheitszugelassene USB-Kabel verwenden.
3. Die Verwendung eines ungeeigneten Netzteils, USB-Kabels oder Adaptersteckers kann zu Schäden am aufzuladenden Gerät oder am Akkupack führen.
4. Den Akkupack nur an gut belüfteten Orten aufladen. Den Akkupack nicht an sehr warmen oder kalten Orten liegen lassen.
5. Den Akkupack nicht in Wasser tauchen, an sehr feuchten Orten oder im Regen liegen lassen.
6. Den Akkupack nicht fallen lassen, schlagen, stoßen, werfen oder schütteln. Raue Behandlung kann empfindliche innere Bauteile oder Platinen beschädigen.
7. Akkupack und Adapterstecker dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen.
8. Während des Ladens: Das Gehäuse des Akkupack kann sich warm anfühlen. Dies ist normal, da beim Laden und Entladen Wärme entsteht.
9. Den Akkupack von offenem Feuer und anderen Zündquellen fernhalten. Liegen lassen des Akkupacks unter hoher Temperatur kann zur Explosion führen.
10. Akkupack nicht kurzschließen, das Gerät kann dadurch beschädigt werden.
11. Unbefugte Veränderungen können die Berechtigung zur Verwendung des Produkts erlöschen lassen.
12. Bei Benutzung des Akkupacks sind immer alle jeweils geltenden besonderen Bestimmungen zu beachten, das zu ladende Gerät ist jeweils abzuschalten, wenn es nicht benutzt werden darf (z.B. während Starts und Landungen in Flugzeugen, in der Nähe hochempfindlicher medizinischer Geräte den Akkupack abschalten, da dies zu Interferenzen oder Störungen führen kann).

Wichtigste Merkmale

- Lange Lebensdauer mit über 500 Aufladezyklen
- Geeignet für iPhone/iPad, Mobiltelefongeräte, MP3/MP4-, GPS- und andere elektronische Geräte.
- Plug-n-play-fähig, Aufladen über USB-Anschlüsse jeder Zeit und an jedem Ort möglich. Verschiedene Adapterstecker im Lieferumfang für Mobiltelefongeräte aller Marken.

So ist vorzugehen

1. Aufladen des Akkupacks
 - a. Über den USB-Adapter/-eingang des Mobiltelefons USB-Kabel an den USB-Adapter/-eingang des Mobiltelefons anschließen. Das andere Ende des USB-Kabels mit dem Micro-USB-Stecker an den Eingang (IN) des Akkudegeräts anschließen. Den USB-Adapter in den Ausgang einstecken, dadurch beginnt das Aufladen.
 - b. Über einen Computer. Ein USB-Kabel in eine USB-Buchse am Computer einstecken. Das andere Ende des USB-Kabels mit dem Micro-USB-Stecker an den Eingang (IN) des Akkudegeräts anschließen. Damit das Laden des Akkupacks beginnen kann, muss der Computer eingeschaltet sein.
2. Aufladen von Mobiltelefonen und anderen elektronischen Geräten
 - a. Der Akkupack hat einen USB-Ausgang mit einem maximalen Ausgangsstrom von 1000mA.
 - b. Das USB-Kabel mit dem passenden Adapterstecker an das zu ladende Gerät anschließen. Das andere Ende des USB-Kabels in den Ausgang (OUT) des Akkupacks stecken. Am zu ladenden Geräte sollte jetzt der Ladevorgang angezeigt werden.
 - c. Nach dem vollständigen Aufladen das USB-Kabel vom Gerät abziehen.

FR

- Puissance: 5V/1000mA
- Entrée: 5V/500mA
- Durée de vie de la batterie : cycle de chargement de plus de 500 fois

PRECAUTION IMPORTANTE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

Veuillez respecter les précautions suivantes avant usage. Le non-respect peut être dangereux et endommager vos appareils électroniques mobiles.

1. L'unité centrale du chargeur Powerbank contient une batterie lithium-ion (Li-ion) interne de 2200mAh. Après la première utilisation ou après une période de stockage prolongée, il faut le charger une fois complètement.
2. Utiliser uniquement un adaptateur d'alimentation CA certifié et un câble USB approuvé en matière de sécurité.
3. L'utilisation d'un adaptateur d'alimentation CA ou d'un câble USB ou d'un embout d'adaptateur incorrect peut causer des dommages à vos appareils portables et au chargeur Powerbank.
4. Recharger toujours le chargeur Powerbank dans des espaces bien aérés. Ne pas laisser le chargeur Powerbank dans des endroits chauds/humides.
5. Ne pas plonger le chargeur Powerbank dans de l'eau ni l'exposer à l'humidité ou la pluie.
6. Ne pas laisser tomber le chargeur Powerbank, ni le frapper ni le secouer. Une manipulation brute peut casser des composants ou des panneaux de précision à l'intérieur.
7. Garder le chargeur Powerbank et ses embouts d'adaptateur loin des enfants.
8. Pendant le chargement. Le chargeur Powerbank peut avoir chaud au toucher au niveau de la caisse, ce qui est normal puisque le chargement/déchargement génère de la chaleur.
9. Garder le chargeur Powerbank loin de feu ou d'autres sources d'étincelles. Exposer le chargeur Powerbank à des températures élevées peut causer une explosion.
10. Il ne faut pas court-circuiter le chargeur Powerbank, ce qui peut endommager l'unité.
11. Des changements ou des modifications non autorisées peuvent annuler votre droit d'utiliser le produit.
12. En utilisant le chargeur Powerbank, il faut toujours respecter toutes les réglementations spéciales en vigueur dans n'importe quelle région et toujours couper votre téléphone ou les appareils mobiles quand leur utilisation est interdite. Ex: pendant le décollage/l'atterrissage, en se trouvant à côté d'un équipement médical de précision, pouvant causer des interférences ou des dommages, il ne faut pas utiliser le chargeur Powerbank!

Principales caractéristiques :

- Longue durée de vie avec plus de 500 cycles de chargement
- Compatible avec l'iPhone/iPad, téléphones portables, MP3/MP4, GPS et d'autres appareils électroniques
- Plug & play, avec ports USB permettant de charger n'importe où et n'importe quand. Proposé avec des connecteurs afin de recharger n'importe quelle marque de téléphone portable.

Instructions :

1. Charger l'appareil d'alimentation portable
 - a. Utiliser l'adaptateur USB de votre téléphone portable. Connecter un câble USB à l'adaptateur USB de votre téléphone. Utiliser le connecteur USB micro, connecter l'autre extrémité du câble USB au port IN au niveau du chargeur portable. Insérer l'adaptateur USB dans la sortie afin de commencer à charger.
 - b. Utiliser votre ordinateur. Connecter un câble USB à la sortie USB de votre ordinateur. Utiliser un connecteur micro USB, connecter l'autre extrémité du câble USB à un port IN sur le chargeur portable. Vérifier que l'ordinateur soit activé pour commencer à charger le chargeur portable.
2. Charger les téléphones portables et d'autres appareils électroniques.
 - a. L'appareil d'alimentation portable possède un port de sortie USB proposant une alimentation de sortie maximale de 1000mA.
 - b. Connecter un câble USB à votre téléphone portable/appareil en utilisant le connecteur approprié. Connecter l'autre extrémité du câble USB au port de SORTIE de l'appareil d'alimentation portable. Votre téléphone portable/appareil devrait afficher le statut de chargement.
 - c. Enlever le câble USB de votre appareil portable lorsqu'il est complètement chargé.

IT

- Uscita: 5V/1000mA
- Ingresso: 5V/500mA
- Durata della batteria: oltre 500 cicli di ricarica

IMPORTANTI PRECAUZIONI DI SICUREZZA

Si prega di prendere nota delle seguenti precauzioni prima dell'uso. La mancata osservanza può essere pericolosa e danneggiare i dispositivi elettronici mobili.

1. L'unità principale della Powerbank contiene una batteria interna agli ioni di litio (Li-ion) da 2200mAh. Al primo utilizzo o dopo un periodo di conservazione prolungato, caricarla completamente. Le prestazioni complete della powerbank si ottengono solo dopo 2 o 3 cicli completi di carica e scarica.
2. Utilizzare solo adattatori di alimentazione CA certificati e cavi USB approvati per la sicurezza.
3. L'uso di un adattatore di alimentazione CA o di un cavo USB o di una parte dell'adattatore non corretti può causare danni sia ai dispositivi mobili sia alla powerbank.
4. Ricaricare sempre il powerbank in aree ben ventilate. Non lasciare la powerbank in luoghi caldi/freddi.
5. Non immergere il powerbank in acqua né esporlo a umidità o pioggia.
6. Non far cadere, sbattere o scuotere la powerbank. Una manipolazione approssimativa può danneggiare componenti o schede interne.
7. Tenere il powerbank e i terminali dell'adattatore lontano dalla portata dei bambini.
8. Durante la ricarica la custodia della powerbank potrebbe surriscaldarsi, il che è normale poiché la carica/scarica genera calore.
9. Tenere il powerbank lontano da incendi o altre fonti di ignizione. L'esposizione del powerbank a temperature elevate può provocare un'esplosione.
10. Non provocare cortocircuito alla powerbank, potrebbe causare danni all'unità.
11. Cambiamenti o modifiche non autorizzate possono annullare il diritto di utilizzo del prodotto.
12. Durante l'utilizzo della powerbank, rispettare sempre tutte le normative speciali in vigore in qualsiasi area e spegnere sempre il telefono o i dispositivi mobili quando è vietato l'uso. Es: non utilizzare la powerbank durante il decollo/l'atterraggio del volo, vicino ad apparecchiature mediche di precisione, che possono causare interferenze o danni.

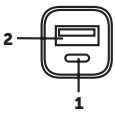
Caratteristiche principali

- Lunga durata: oltre 500 cicli di ricarica
- Compatible with iPhone/iPad, telefoni cellulari, MP3/MP4, GPS e altri dispositivi elettronici.
- Plug-n-play, con porte USB che consentono la ricarica sempre e ovunque. Viene fornito con connettori per caricare qualsiasi marca di telefono cellulare.

Istruzioni

1. Caricamento del dispositivo di alimentazione portatile
 - a. Utilizzando l'adattatore USB del tuo cellulare. Collega un cavo USB all'adattatore USB del telefono. Utilizzando il connettore micro USB, collegare l'altra estremità del cavo USB alla porta IN del caricatore portatile. Collegare l'adattatore USB alla presa per iniziare la ricarica.
 - b. Utilizzando il tuo computer. Collegare un cavo USB a una presa USB sul computer. Utilizzando il connettore micro USB, collegare l'altra estremità del cavo USB a una porta IN sul caricatore portatile. Assicurarsi che il computer sia acceso per iniziare a caricare il caricabatterie portatile.
2. Ricarica di telefoni cellulari e altri dispositivi elettronici.
 - a. Il dispositivo di alimentazione portatile ha una porta di uscita USB che ha una output di uscita massima di 1000mA.
 - b. Collegare il cavo USB al telefono cellulare/dispositivo utilizzando il connettore appropriato. Collegare l'altra estremità del cavo USB alla porta OUT del dispositivo di alimentazione portatile. Il telefono cellulare/dispositivo dovrebbe visualizzare lo stato della ricarica.
 - c. Rimuovere il cavo USB dal dispositivo quando è caricato completamente.

LT91029 User manual for powerbank rect. transparent 2200mAh



1. 5V Input Port (Micro USB)
2. 5V Output Port (USB A-type)
3. LED Indicator
 - a. Red LED lit when the powerbank is charging
 - b. Green LED lit when the powerbank is fully charged

ES

- Output: 5V/1000mA
- Input: 5V/500mA
- Ciclo de vida de la batería: más de 500 ciclos de carga

PRECAUCIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

Tenga en cuenta las siguientes precauciones antes de su uso. El incumplimiento puede ser peligroso y dañar sus dispositivos electrónicos móviles.

1. La unidad principal de Powerbank contiene una batería interna de iones de litio (Li-ion) de 2200mAh. En el uso inicial o después de un período de almacenamiento prolongado, cárguelo por completo una vez. El rendimiento completo de la unidad se logra solo después de 2 o 3 ciclos completos de carga y descarga.
2. Utilice solo adaptadores de alimentación de CA certificados o cables USB aprobados por seguridad.
3. El uso de un adaptador de alimentación de CA o un cable USB o una punta de adaptador incorrectos puede dañar tanto sus dispositivos móviles como el banco de energía.
4. Siempre recargue el banco de energía en áreas bien ventiladas. No deje el banco de energía en lugares calientes/fríos.
5. No sumerja el Powerbank en agua ni lo exponga a la humedad o la lluvia.
6. No deje caer, golpee ni agite el powerbank. El manejo brusco puede romper componentes internos o tableros de precisión.
7. Mantenga el powerbank y sus puntas de adaptador fuera del alcance de los niños.
8. Durante la carga. El powerbank puede sentirse caliente en la carcasa, lo cual es normal ya que la carga/descarga genera calor.
9. Mantenga el powerbank alejado del fuego u otras fuentes de ignición. La exposición del banco de energía a altas temperaturas puede provocar una explosión.
10. No cortocircuite el powerbank que pueda dañar la unidad.
11. Los cambios o modificaciones no autorizadas pueden anular su derecho a usar el producto.
12. Mientras usa el powerbank, siempre cumpla con todas las regulaciones especiales vigentes en cualquier área y siempre apague su teléfono o dispositivos móviles cuando esté prohibido su uso. Ej. durante el vuelo despegue/aterrizaje, cerca de equipos de precisión médica, que pueden causar interferencia o daños, ¡no use el banco de energía!

Principales características

- Larga resistencia con más de 500 ciclos de carga.
- Compatible con iPhone/iPad, teléfonos móviles. MP3/MP4, GPS y otros dispositivos electrónicos
- Plug-n-play, con puertos USB que permiten cargar en cualquier momento y en cualquier lugar. Viene con conectores para cargar cualquier marca de teléfono móvil.

Instrucciones

1. Carga del dispositivo de energía portátil
 - a. Usando el adaptador USB de su teléfono móvil. Conecte un cable USB al adaptador USB de su teléfono móvil. Usando el conector micro USB, conecte el otro extremo del cable USB al puerto IN del cargador portátil. Conecte el adaptador USB a la toma de corriente para comenzar a cargar.
 - b. Usando su computadora. Conecte un cable USB a una toma USB de su computadora. Usando el conector micro USB, conecte el otro extremo del cable USB a un puerto IN del cargador portátil. Asegúrese de que la computadora esté encendida para comenzar a cargar el cargador portátil.
2. Carga de teléfonos móviles y otros dispositivos electrónicos.
 - a. El dispositivo de alimentación portátil tiene un puerto de salida USB que tiene una corriente de salida máxima de 1000mA.
 - b. Conéctese al cable USB a su teléfono/dispositivo móvil usando el conector apropiado. Conecte el otro extremo del cable USB al puerto de SALIDA del dispositivo de alimentación portátil. Su teléfono móvil/dispositivo debe mostrar el estado de carga.
 - c. Retire el cable USB de su dispositivo móvil cuando esté completamente cargado.

PL

- Moc wyjściowa: 5V/1000mA
- Moc wejściowa: 5V/500mA
- Żywotność baterii: ponad 500 pełnych naładowań

WAŻNE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Prosimy zapoznać się z poniższymi środkami ostrożności przed pierwszym użyciem. Niezastosowanie się do nich może być niebezpieczne i skutkować uszkodzeniem Twoich urządzeń elektronicznych.

1. Jednostka główna powerbanka zawiera akumulator litowo-jonowy 2200mAh. Przed pierwszym użyciem lub po długim okresie nieużywania, ponownie w pełni naładuj baterię. Urządzenie osiąga pełną wydajność po 2-3 pełnych cyklach naładowania i rozładowania.
2. Używaj wyłącznie certyfikowanych wtyczek z ładowanych oraz kabli USB zatwierdzonych pod kątem wymogów bezpieczeństwa.
3. Używaj wyłącznie oryginalnych wtyczek zasilania, kabli USB oraz końcówek zasilacza może spowodować uszkodzenia zarówno w Twoim telefonie, jak i w urządzeniu powerbank.
4. Zawsze ładuj powerbank w dobrze przewietrzonych pomieszczeniach. Nie zostawiaj urządzenia powerbank w gorących, zimnych pomieszczeniach.
5. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie, nie wystawiaj na działanie wilgoci i deszczu.
6. Nie rzucaj, nie uderzaj, ani nie podważaj mocno urządzenie. Nieostrożne obchodzenie się z powerbankiem może skutkować uszkodzeniem wewnętrznych części i płytce.
7. Trzymaj powerbank oraz końcówki zasilacza z dala od zasięgu dzieci.
8. Pokrywa urządzenia może ulec nagrzaniu podczas ładowania. Jest to normalne zjawisko, ponieważ ładowanie/rozładowywanie może generować ciepło.
9. Trzymaj urządzenie z dala od źródeł zapłonu. Ekspozycja urządzenia na działanie wysokiej temperatury może skutkować wybuchem.
10. Nie dopuść do zwarcia, które może spowodować uszkodzenie urządzenia.
11. Nieuprawnione zmiany i modyfikacje dokonywane na urządzeniu mogą skutkować utratą prawa do jego użytkowania.
12. W trakcie użytkowania urządzenia, przestrzegaj obowiązujących na danym obszarze przepisów. Zawsze wyłącz telefon i urządzenie mobilne, gdy jest to konieczne, np. podczas startu/ładowania samolotu, w pobliżu sprzętu medycznego, którego działanie może ulec zakłóceniu lub uszkodzeniu. W takich sytuacjach nie należy korzystać z powerbanku.

Główne cechy

- Długa wytrzymałość, ponad 500 pełnych cykli ładowania
- Pasujący do urządzeń iPhone/iPad, telefonów komórkowych, MP3/MP4, GPS i innych urządzeń elektronicznych
- Plug-n-play dzięki portom USB ładowującym zawsze i wszędzie. Zgodne ze złączami do ładowarek różnych modeli telefonów.

Instrukcja

1. Ładowanie przenośnego urządzenia zasilającego
 - a. Za pomocą złącza ładowania USB w Twoim telefonie. Podłącz kabel USB do wtyczki zasilającej w Twoim telefonie. Używając złącza mikro USB, podłącz drugi koniec kabla do wejścia w przenośnym urządzeniu ładowującym. Podłącz urządzenie do prądu, aby rozpocząć ładowanie do prądu.
 - b. Na komputerze. Podłącz kabel USB do wejścia USB na Twoim komputerze. Używając złącza mikro USB, podłącz drugą końcówkę kabla USB do wejścia w przenośnym urządzeniu ładowującym. Upewnij się, że komputer jest włączony.
2. Ładowanie telefonów komórkowych i innych urządzeń
 - a. Przenośne urządzenie zasilające posiada wyjściowy port USB o maksymalnym natężeniu prądu wyjściowego 1000mA.
 - b. Podłącz kabel USB do Twojego telefonu/urządzenia używając odpowiedniej wtyczki. Podłącz drugi koniec kabla USB do portu wyjściowego przenośnego urządzenia zasilającego. Na ekranie powinien wysyłać się komunikat o rozpoczęciu ładowania.
 - c. Odcłóż kabel USB od Twojego urządzenia, gdy jest w pełni naładowane.

FI

- Ulosvirta: 5V/1000mA
- Sisävirta: 5V/500mA
- Akun kestävyys: yli 500 latauskertaa

VALMISTUSMAA KIINA TÄRKEÄ TURVALLISUUS VAROTOIMI

Huomioi seuraavat varotoimenpiteet ennen käyttöä. Niiden huomiotta jättäminen voi aiheuttaa vahinkoa tai vaaraa mobiililaitteille.

1. Varavirtalähde sisältää litium (Li-ion) akun 2200mAh. Virtalähteen täysi teho saavutetaan 2-3 täyteenlatauskerran jälkeen.
2. Käytä vain sertifioitujen AC virta-adapterien ja turvallisuuhyväksytyjen USB-kaapeliin kanssa.
3. Vääränlaisen AC virta-adapterin tai USB kaapelin käyttäminen voi aiheuttaa vahinkoa puhelimeen ja varavirtalähteeseen.
4. Laitaa varavirtalähde paikoissa, jossa ilma vaihtuu. Älä jätä varavirtalähdettä kuumaan/kylmään paikkaan.
5. Älä upota varavirtalähdettä mihinkään nesteeseen äläkä anna sen kastua saateessa.
6. Älä pudota, lyö tai ravista varavirtalähdettä. Kovakourainen käsittely voi rikkoa sisäisiä osia.
7. Pidä varavirtalähde ja sen osat pois lasten ulottuvilta.
8. Latauksen aikana varavirtalähde saattaa tuntua lämpimältä. Tämä on normaalia, koska lataaminen muodostaa lämpöä.
9. Pidä varavirtalähde kaukana tulesta tai helposti syttyistä aineista. Varavirtalähteen altistuminen liian korkealle lämpötiloille aiheuttaa räjähdysvaaran.
10. Älä altista varavirtalähdettä auringolle. Se voi vahingoittaa yksikköä.
11. Luvattomat muutokset tai muokkaukset voivat estää tuotteen käyttöä.
12. Käytäessäsä varavirtalähdettä, käytä aina kaikkia voimassa olevia määräyksiä kaikilla alueilla. Sammuta puhelimesi ja muut mobiililaitteet aina kun sen käyttö on kielletty. Esimerkiksi lennon nousun ja laskun aikana, jossa käyttö voi aiheuttaa häiriötä tai vaurioita.

Main features

- Pitkä kestävyys, kestää yli 500 latauskertaa.
- Yhteensopiva iPhone/iPadin, matkapuhelimen, MP3/MP4, GPS ja muiden elektronisten laitteiden kanssa.
- USB-portti mahdollistaa lataamisen missä vain ja millon vain. Mukana liittimiä, jolla voi ladata useamman valmistajan puhelimia.

Instructions

1. Kännettävän laitteen lataaminen
 - a. Käytäessäsi puhelimesi USB adapteria. Liitä USB kaapeli puhelimesi USB-adapteriin. Käytäessäsi micro USB-liitintä, liitä kaapelin toinen USB pää varavirtalähteen USB-porttiin. Kiinnitä toinen pää laitteeseen, jota haluat ladata.
 - b. Tietokoneen kanssa käyttäminen. Liitä USB kaapeli tietokoneessa olevaan USB-porttiin. Jos käytät micro USB liittinsä, kiinnitä USB-pää varavirtalähteeseen ja toinen micro USB pää ladattavaan laitteeseen. Varmista että tietokone on päällä ladataksi varavirtalähdettä.
2. Puhelimen tai muiden elektronisten laitteiden lataaminen
 - a. Kännettävässä laitteessa on USB ulkovirtaportti, jonka maksimi ulostulovirta on 1000mA.
 - b. Liitä USB kaapeli puhelimeesi/ muuhun laitteeseen käyttämällä sopivaa liittintäkaapelia. Liitä kaapeli puhelimen latausreikään. Näin puhelimesi tai muun elektronisen laitteen pitäisi alkaa ladata.
 - c. Poista USB-kaapeli ladattavasta laitteestasi, kun se on täyteen ladattu.

NO

- Utgang: 5V/1000mA
- Inngang: 5V/500mA
- Batteriets levetid: over 500 ladesykluser

LAGET I KIINA VIKTIG SIKKERHETS FORHOLDSREGLER

Vær oppmerksom på følgende forholdsregler før bruk. Unnlattelse av å overholde dette kan være farlig og skade dine mobile elektroniske enheter.

1. Powerbank hovedenheten inneholder et internt litiumion (Li-ion) batteri 2200mAh. Ved første gangs bruk eller etter en lengre lagringsperiode, lad den helt opp en gang. Enhetens fulle ytelse oppnås først etter 2 eller 3 komplette lade- og utladningscykluser.
2. Bruk bare sertifiserte AC-adaptere og sikkerhetsgodkjente USB-kabler.
3. Bruk av feil strømadapter eller USB-kabel eller adaptertype kan skade både mobile enheter og powerbank.
4. Lad alltid powerbank i godt ventilerte områder. Ikke la powerbank ligge på varme/kalde steder.
5. Ikke senk powerbank i vann eller utsett for fuktighet eller regn.
6. Ikke kast, dunk eller rist powerbanken. Grov håndtering kan ødelegge den interne presisjonskomponenten eller -platen.
7. Hold powerbanken og adaptere borte fra barn.
8. Under lading. Powerbanken kan føles varm på utsiden som er normalt ettersom lading/utlading genererer varme.
9. Hold powerbank vekk fra brann eller andre antennelseskilder. Eksposering av powerbanken for høy temperatur kan føre til en eksplosjon.
10. Ikke kortslett powerbank. Det kan forårsake skade på enheten.
11. Uautoriserte endringer eller modifikasjoner kan ugyldiggjøre din rett til å bruke produktet.
12. Når du bruker powerbank, må du alltid oppfylle alle spesielle forskrifter som er gjeldende i alle områder, og slå alltid av telefonen eller mobilenheten når det er forbudt å bruke.

Hovedtrekkene

- Lang utholdenhet med over 500 ladesykluser
- Kompatibel med iPhone/iPad, mobiltelefoner. MP3/MP4, GPS og andre elektroniske enheter
- Plug-n-play, med USB-porter som tillater lading når som helst og hvor som helst. Leveres med kontakter for å lade de fleste mobiltelefoner.

Bruksanvisning

1. Lading av den bærbare powerbanken.
 - a. Bruk mobiltelefonens USB-adapter. Koble en USB-kabel til telefonens USB-adapter. Koble den andre enden av USB-kabelen til IN-porten på den bærbare laderen ved hjelp av mikro-USB-kontakten. Plugg USB-adapteren til stikkkontakten for å begynne å lade.
 - b. Bruk datamaskinen. Koble en USB-kabel til et USB-uttak på datamaskinen. Koble den andre enden av USB-kabelen til en IN-port på den bærbare laderen ved hjelp av mikro-USB-kontakten. Forsikre deg om at datamaskinen er på for å begynne å lade den bærbare powerbanken.
2. Lading av mobiltelefoner og andre elektroniske enheter.
 - a. Den bærbare powerbanken har en USB-utgang som har en maksimal utgangsstrøm på 1000mA.
 - b. Koble til USB-kabelen til mobiltelefon/enheten din ved å bruke riktig kontakt. Koble den andre enden av USB-kabelen til OUT-porten på den bærbare powerbanken. Mobiltelefon/enheten din skal vise status for lading.
 - c. Fjern USB-kabelen fra mobilenheten din når den er fulladet.

SE

- Output: 5V/1000mA
- Input: 5V/500mA
- Batteriets livslängd: över 500 laddningscyklar

TILLVERKAD I KIINA VIKTIG SÄKERHETSINFORMATION

Observera följande försiktighetsåtgärder före användning. Underlåtenhet att följa detta kan vara farligt och skada dina mobila elektroniska enheter.

1. Powerbank-huvudenheten innehåller ett internt litiumjonbatteri (Li-ion) på 2200mAh. Vid första användning eller efter en längre lagringsperiod, ladda den helt en gång. Enhetens fulla prestanda uppnås först efter 2 eller 3 kompletta laddnings- och urladdningscykler.
2. Använd endast certifierade nätdapterar och säkerhetsgodkända USB-kablar.
3. Om du använder en felaktig nätdapter eller USB-kabel eller adaptertyps kan det skada både dina mobila enheter och powerbank.
4. Ladda alltid powerbanken i väl ventilerade områden. Lämna inte powerbanken på varma/kalla platser.
5. Sänk inte ned powerbanken i vatten eller utsätt den för fukt eller regn.
6. Slipp inte, slä inte eller slå powerbanken. Grov hantering kan bryta den interna precisionskomponenten eller korten.
7. Förvara powerbanken och dess adapterspår borta från barn.
8. Under laddning. Powerbanken kan kännas varm vilket är normalt eftersom laddning/urladdning genererar värme.
9. Håll powerbanken borta från eld eller andra antändningskällor. Exponering av powerbanken för hög temperatur kan leda till en explosion.
10. Kortslett inte powerbanken. Det kan orsaka skador på enheten.
11. Obehöriga ändringar eller modifieringar kan ogiltigöra din rätt att använda produkten.
12. När du använder powerbank ska du alltid uppfylla alla gällande speciella regler i alla områden och stäng alltid av din telefon eller mobila enheter när det är förbjudet att använda. Ex: under flygning start/landning, nära medicinsk precisionstrutning, som kan orsaka störningar eller skador, använd inte powerbanken!

Huvudegenskaper

- Lång uthållighet med över 500 laddningscykler
- Kompatibel med iPhone/iPad, mobiltelefoner. MP3/MP4, GPS och andra elektroniska enheter
- Plug-n-play, med USB-portar som tillåter laddning när som helst och var som helst. Levereras med kontakter för att ladda alla märken av mobiltelefoner.

Instruktioner

1. Ladda powerbanken
 - a. Använd din mobiltelefonens USB-adapter. Anslut en USB-kabel till telefonens USB-adapter. Anslut den andra änden av USB-kabeln till IN-porten på powerbanken med hjälp av mikro-USB-anslutningen. Anslut USB-adaptern till uttaget för att börja ladda.
 - b. Använda din dator. Anslut en USB-kabel till ett USB-uttag på din dator. Anslut USB-kabelns andra ände till en IN-port på powerbanken med hjälp av mikro-USB-anslutningen. Se till att datorn är på för att börja ladda powerbanken.
2. Ladda mobiltelefoner och andra elektroniska enheter.
 - a. Powerbanken har en USB-utgång som har en maximal utström på 1000mA.
 - b. Anslut USB-kabeln till din mobiltelefon/enhet med rätt kontakt. Anslut den andra änden av USB-kabeln till OUT-porten på den bärbara strömenheten. Din mobiltelefon/enhet ska visa laddningsstatus.
 - c. Ta bort USB-kabeln från din mobila enhet när den är fulladdad.